



COMUNE DI GENOVA

PROT N. 2019/13



MUNICIPIO V VALPOLCEVERA

PATTO DI COLLABORAZIONE ORDINARIO

AI SENSI DELL'ARTICOLO 7 DEL "REGOLAMENTO SULLA COLLABORAZIONE TRA CITTADINI E AMMINISTRAZIONE PER LA CURA, LA RIGENERAZIONE E LA GESTIONE IN FORMA CONDIVISA DEI BENI COMUNI URBANI" PER LA MANUTENZIONE ORDINARIA DEL CAMPETTO POLIVALENTE DI VIA BRIN/METRO'.

ESENTE DA BOLLO AI SENSI ART. 16 DELLA TABELLA ALL. B) DEL D.P.R. 26.10.1972 N. 642)

Nella sede degli uffici municipali situati in Genova, Via Carlo Reta civ. 3 in esecuzione della determinazione dirigenziale n. 122 del 29/11/2019 che ha approvato il patto di collaborazione in oggetto:

TRA

IL COMUNE DI GENOVA

con sede legale in Genova, Via Garibaldi 9, C.F. e P.I. 00856930102, qui rappresentato, ai sensi dell'art.7 comma 4 del citato Regolamento, da:

Dott.ssa Simonetta Barboni nella sua qualità di Direttore del Municipio V Valpolcevera, nominata con ordinanza sindacale n.234/2018 del 28/06/2018, domiciliata nella sua qualità di Direttore presso la sede suddetta;

E

L' Associazione AUSER Certosa con sede a Genova via Bercilli 8 r - cap 16151, P.IVA 95074770108 rappresentata dalla sig.ra Ileana Scarrone in qualità di Legale Rappresentante e di seguito denominata Proponente;

E

L' Associazione UISP Basket Rivarolo con sede a Genova via Bercilli 12 r- cap 16151 P.IVA 93009200101 rappresentata dal sig. Emiliano Bruschi in qualità di Legale Rappresentante e di seguito denominata Proponente;

PREMESSO che:

- l'articolo 118, comma 4, della Costituzione, nel riconoscere il principio di sussidiarietà orizzontale, affida ai soggetti che costituiscono la Repubblica il compito di favorire l'autonoma iniziativa dei cittadini, singoli e associati, per lo svolgimento di attività di interesse generale;

- il Comune di Genova, in accoglimento di tale principio, con deliberazione di Consiglio comunale n. 51/2016 ha approvato apposito regolamento che disciplina la collaborazione tra cittadini ed amministrazione per la cura, la rigenerazione e la gestione in forma condivisa dei beni comuni urbani;

- il Comune di Genova ha individuato con determinazione dirigenziale n.2 del 26.01.2017 l'unità operativa Ufficio Partecipazione e Dialogo con i cittadini della Direzione Gabinetto del Sindaco quale struttura che svolge attività di coordinamento, mediazione, supporto e monitoraggio a favore di cittadini, Municipi e Direzioni nel corso della stesura dei patti di collaborazione come frutto di un lavoro di dialogo e di confronto;

- il Comune di Genova ha approvato, con delibera di Giunta n.270 del 24.11.16, lo schema-tipo di patto evidenziando che il contenuto di ciascun patto va adeguato al grado di complessità degli



COMUNE DI GENOVA



MUNICIPIO V VALPOLCEVERA

interventi previsti e alla durata concordati in fase di co-progettazione, regolandosi in base alle specifiche necessità;

- il patto di collaborazione è lo strumento con cui Comune e cittadini attivi o loro formazioni sociali concordano tutto ciò che è necessario ai fini della realizzazione degli interventi di cura e rigenerazione dei beni comuni;
- il patto di collaborazione stabilisce un rapporto di reciproca fiducia e presuppone che la rispettiva volontà di collaborazione sia orientata al perseguimento di finalità di interesse generale;
- il Municipio V Valpolcevera favorisce le iniziative mirate alla riqualificazione, al recupero, alla salvaguardia, alla manutenzione e alla fruibilità del territorio da parte di tutti i cittadini, anche proposte da Associazioni o da singoli cittadini, promuovendo e sostenendo tutte le forme di volontariato dei cittadini, singoli e associati, nell'ottica della cittadinanza attiva;

CONSIDERATO che

il Municipio, anche a seguito dell'approvazione del nuovo Regolamento sui beni comuni urbani sta procedendo ad una ricognizione degli spazi pubblici e aree verdi d'interesse municipale dati in affido a soggetti terzi attraverso lo strumento delle convenzioni di scopo ed adozioni, di cui alla Delibera di Giunta Comunale n.380/2004;

- il nuovo Regolamento sui beni comuni urbani prevede il patto quale strumento di regolazione del rapporto di collaborazione;

- gli affidatari dell'area di cui all' oggetto si occupano già da alcuni anni della manutenzione ordinaria dell'area come meglio identificata nella planimetria allegata, in ottemperanza ad una convenzione di scopo sottoscritta il 08 novembre 2016 in esecuzione della Delibera di Giunta Municipale n.54 del 20 ottobre 2016;

l'area è stata oggetto di recenti interventi di riqualificazione nel periodo tra marzo e maggio 2019, in quanto inserita dal Municipio con decisione di Giunta Municipale n.26 del 14 dicembre 2017. nell'elenco degli spazi urbani esterni da riqualificare, nell'ottica del decoro urbano;

- dopo una serie di contatti preliminari tra il Municipio ed gli assegnatari è stato proposto a questi ultimi di proseguire nella collaborazione utilizzando lo strumento del patto di collaborazione ordinario, anziché quello della convenzione di scopo, ritenendolo maggiormente adeguato, ed è stato dato riscontro positivo da Uisp Rivarolo e Auser Certosa; Anpi Rivarolo ha, invece, comunicato di rinunciare per problematiche sopraggiunte;

- le carenze di risorse finanziarie, strumentali ed umane rendono sempre più difficoltoso, per la Civica Amministrazione in tutte le sue articolazioni, provvedere ad una costante ed attenta opera di manutenzione del verde e di piccole aree pubbliche, con la conseguenza di vedere abbandonati, sottoutilizzati e degradati tali spazi;

RITENUTO per quanto sopra:

di revocare la citata convenzione di scopo e contestualmente procedere ad approvazione e sottoscrizione di un patto di collaborazione ordinario ai sensi del nuovo Regolamento, per la cura, la manutenzione ordinaria e la pulizia dell' area in oggetto;



COMUNE DI GENOVA



MUNICIPIO V VALPOLCEVERA

VISTO il parere favorevole espresso dal Responsabile del Verde del Municipio Valpolcevera a seguito di esame istruttorio della richiesta, con esito positivo;

TUTTO CIO' PREMESSO SI CONVIENE E SI STIPULA QUANTO SEGUE

ART. 1 – OGGETTO E FINALITA' DEL PATTO DI COLLABORAZIONE ORDINARIO

Il presente patto di collaborazione disciplina, ai sensi del vigente Regolamento in materia, una proposta di tipo ordinario ai sensi dell'art. 7 del regolamento medesimo.

Oggetto della proposta di collaborazione è la cura, la pulizia e la manutenzione ordinaria del campo polivalente di via Brin/Metrò ubicato in via Bercilli 3, come meglio identificato nella planimetria allegata al presente atto.

La proposta persegue inoltre la finalità di valorizzare e rivitalizzare l'area in oggetto, affinché diventi uno spazio aperto, dove promuovere attività di natura sportiva e ricreativa da rivolgere ai bambini e ragazzi con lo scopo di avvicinarli alla pratica dello sport ed al suo alto valore educativo, creando, altresì, un ambiente dove gli stessi possano ritrovarsi per socializzare, integrarsi, conoscersi, trovando uno spazio confacente alle loro necessità.

Nello specifico, tale spazio, verrà utilizzato nel periodo estivo per attività ricreative e multisportive, da rivolgere ai bambini/e, ragazzi/e dell'Istituto Comprensivo di Certosa.

I Soggetti firmatari del presente patto, in un contesto di apertura e condivisione di conoscenze ed esperienze diverse, dovranno essere aperti alla collaborazione di altri Soggetti che condividano finalità e obiettivi del presente Patto.

ART. 2 – OBIETTIVI E AZIONI DI CURA IN FORMA CONDIVISA

Il presente patto di collaborazione definisce e disciplina le modalità di collaborazione tra il Municipio V Valpolcevera ed i Proponenti per la realizzazione dei seguenti interventi:

- manutenzione ordinaria (pulizia e riordino) dell'area;
- apertura e chiusura dell'area;
- promozione di eventi di conoscenza delle discipline sportive.

ART. 3 - MODALITÀ DI COLLABORAZIONE

Il Soggetti firmatari del presente Patto si impegnano ad operare in spirito di leale collaborazione per la migliore realizzazione delle attività, conformando la propria attività ai principi della sussidiarietà, efficienza, economicità, trasparenza e sicurezza.

Ispirano le proprie relazioni ai seguenti valori e principi generali: fiducia reciproca; pubblicità e trasparenza; responsabilità; inclusività e apertura; promozione dei diritti, pari opportunità e contrasto delle discriminazioni; sostenibilità; proporzionalità; adeguatezza e differenziazione; informalità; autonomia civica; policentrismo e prossimità.

In particolare le parti si impegnano a scambiarsi tutte le informazioni utili per il proficuo svolgimento delle attività anche mediante il coinvolgimento di altri uffici interni od enti esterni alla civica amministrazione, perseguendo gli obiettivi indicati all'art. 2 del presente Patto nel rispetto dei principi del suddetto Regolamento.



COMUNE DI GENOVA



MUNICIPIO V VALPOLCEVERA

Il Municipio V Valpolcevera si impegna a sostenere la realizzazione delle attività di cui al presente patto attraverso la fornitura di materiali sulla base delle valutazioni effettuate dall'Area Tecnica del Municipio e compatibilmente con le risorse finanziarie disponibili.

Il Comune sostiene inoltre i Proponenti con l'esenzione dal pagamento del canone per l'utilizzo di spazi comunali con impianti pubblicitari di dimensioni massime 40 x 50 cm. che dovranno riportare il logo del Comune di Genova e la frase "il Comune di Genova ringrazia (*nome soggetto richiedente*) che si occupa della cura di questo verde cittadino" di identico carattere e titolo per tutte le aree.

I Proponenti si impegnano all'esecuzione delle attività di cui all'art. 1. Qualunque intervento di modifica allo stato attuale, in ordine alla vegetazione, a impianti, arredi e manufatti, dovrà essere sempre preventivamente concordato con gli Uffici Tecnici del Municipio V Valpolcevera.

I Proponenti si impegnano a garantire l'apertura e chiusura dell'area e la sua fruizione pubblica sulla base degli orari concordati preventivamente con il Municipio, a tal fine verrà apposto apposito cartello d'informazione alla cittadinanza;

L'uso riservato dell'area per determinate tipologie di attività non potrà essere prevalente nel tempo e nello spazio rispetto all'uso pubblico;

Il Municipio individua nella sig.ra Cicero Giovanna, Funzionario in forza presso la Segreteria Amministrativa, Staff del Direttore, il Referente per la gestione del presente Patto.

L'Associazione UISP Basket Rivarolo individua nel sig. Emiliano Bruschi, il Referente, per gli aspetti operativi (attività, segnalazioni guasti e piccole necessità manutentive, eventuale gestione aperture/chiusure, ecc.).

Qualunque intervento di modifica allo stato attuale, non autorizzato per iscritto direttamente dagli Uffici Tecnici del Municipio V Valpolcevera, dovrà essere rimosso secondo i tempi e le modalità indicate dagli Uffici competenti del Municipio, ed ogni relativo onere per il ripristino dello stato dell'arte al momento della sottoscrizione del presente patto sarà addebitato ai Proponenti.

ART. 4 – RESPONSABILITÀ'

I Proponenti si assumono l'obbligo di portare a conoscenza dei soggetti coinvolti nella realizzazione delle attività i contenuti del presente Patto di collaborazione e di vigilare al fine di garantire il rispetto di quanto in esso concordato.

Si impegnano, altresì, a svolgere le attività previste dal Patto nel rispetto delle vigenti norme di legge e dei Regolamentari del Comune di Genova.

Per l'attuazione delle attività previste dal Patto i Proponenti si impegnano inoltre ad attenersi alle norme in materia di sicurezza facendole osservare ai soggetti coinvolti nella realizzazione.

A tal fine, individuano nei sig.ri Emiliano Bruschi, Legale Rappresentante (UISP Basket Rivarolo), e nel sig Mario Barbati, Referente operativo (AUSER Certosa) i supervisorì cui spetta la responsabilità di verificare il rispetto di tali prescrizioni.



COMUNE DI GENOVA



MUNICIPIO V VALPOLCEVERA

ART. 5 - ASSICURAZIONI E GARANZIE

Per i cittadini attivi che operano a titolo individuale è operante la polizza "Infortuni" stipulata dal Comune di Genova, che prevede il limite di età non superiore a 80 anni per la validità delle garanzie assicurative. Ai fini della copertura assicurativa, l'elenco nominativo dei cittadini attivi, ed ogni ulteriore variazione dello stesso, deve essere comunicato per iscritto al Municipio all'atto di sottoscrizione del presente Patto.

Per le Associazioni/Imprese/Attività commerciali, fatte salve le coperture assicurative già in possesso per le proprie attività statutarie, durante l'esecuzione delle attività previste dal presente Patto sarà operativa la polizza assicurativa di "Responsabilità Civile verso Terzi" del Comune di Genova.

La copertura assicurativa non è operante per i cittadini attivi che siano ritenuti direttamente responsabili di danni derivati a cose o persone, durante l'esecuzione degli interventi, se causati da personale imprudenza, negligenza o colpa grave.

ART. 6 - TRASPARENZA, MISURAZIONE E VALUTAZIONE

Il Municipio si riserva la facoltà di effettuare le opportune valutazioni sulla realizzazione delle attività tramite sopralluoghi specifici e/o incontri di verifica.

Il Proponente autorizza la pubblicazione del Patto sulla piattaforma del Comune di Genova dedicata all'amministrazione condivisa.

ART. 7 – CONTROVERSIE

La gestione delle controversie che possano insorgere durante la collaborazione descritta è da definire in prima istanza amichevolmente. Per altre eventuali controversie si esperisce il tentativo di conciliazione di cui all'articolo 20 del Regolamento.

ART. 8 - DURATA, SOSPENSIONE E REVOCA

Il presente patto di collaborazione ha durata di anni 1 (uno) dalla data della determinazione di approvazione, e si intenderà tacitamente rinnovato di anno in anno, a meno che non intervenga disdetta di una delle Parti, che dovrà essere inviata per iscritto all'altra Parte almeno 30 (trenta) gg. prima della scadenza stessa, senza obbligo di motivazione alcuna.

È onere del Proponente dare immediata comunicazione di eventuali interruzioni o cessazioni delle attività o iniziative e di ogni evento che possa incidere su quanto concordato nel presente patto.

Il Municipio, per sopravvenuti motivi di interesse generale, può disporre la revoca del presente patto.

ART. 9 – MODIFICHE AL PATTO

Ogni eventuale modifica del presente Patto dovrà essere espressamente concordata tra le Parti per iscritto e con l'esatta indicazione della clausola contrattuale che si intende modificare e/o integrare.



COMUNE DI GENOVA



MUNICIPIO V VALPOLCEVERA

ART. 10 - RINVIO

Per quanto non espressamente convenuto nel presente atto, vale quanto disposto dal "Regolamento comunale sulla collaborazione tra cittadini ed amministrazione per la cura, la gestione e la rigenerazione in forma condivisa dei beni comuni urbani" che si intende letto e conosciuto da parte dei soggetti firmatari all'atto della sottoscrizione del presente patto.

Si allega informativa (ALLEGATO 1) sul trattamento dei dati personali (art. 13 Regolamento U.E. n. 679/2016) raccolti dal Comune di Genova per l'attività inerente il presente patto.

Letto, confermato, sottoscritto

Genova, 12/12/2019

Per il Comune di Genova: il Direttore del Municipio Centro Ovest e Valpolcevera

Dott.ssa Simonetta Barboni

Per l'Associazione UISP Basket Rivarolo

Sig. Emiliano Bruschi

Per l'Associazione AUSER Certosa

Sig.ra Ileana Scarrone



COMUNE DI GENOVA



MUNICIPIO V VALPOLCEVERA

ALLEGATO 1

Informativa sul trattamento dei dati personali (art. 13 Regolamento U.E. n. 679/2016) raccolti dal Comune di Genova per la seguente attività:

PATTO DI COLLABORAZIONE ORDINARIO

(articolo 7 comma 4 del regolamento comunale sulla collaborazione tra cittadini ed amministrazione per la cura, la rigenerazione e la gestione in forma condivisa dei beni comuni urbani).

Il Comune di Genova, in qualità di titolare (con sede in Genova, Via Garibaldi n.9, telefono: 010557111; indirizzo mail: urpgenova@comune.genova.it, casella di posta elettronica certificata (Pec): comunegenova@postemailcertificata.it) tratterà i dati personali, conferiti con modalità sia cartacee sia informatiche e telematiche, per le finalità previste dal Regolamento (UE) 2016/679 (RGPD), in particolare per l'esecuzione dei propri compiti di interesse pubblico o comunque connessi all'esercizio dei propri pubblici poteri, ivi incluse le finalità di archiviazione, di ricerca storica e di analisi per scopi statistici. Ove richiesto dagli interessati, i dati potranno essere trattati anche per comunicare eventi o altre iniziative di informazione di particolare interesse per la loro attività.

Il conferimento dei dati personali è indispensabile e il loro mancato inserimento non consente di completare l'istruttoria necessaria per il rilascio del provvedimento finale o quant'altro richiesto.

I dati saranno trattati per tutto il tempo necessario alla definizione di quanto richiesto dall'utente e saranno successivamente conservati in conformità alle norme sulla conservazione della documentazione amministrativa.

I dati saranno trattati esclusivamente dal personale e da collaboratori del Comune di Genova o delle imprese espressamente nominate come responsabili del trattamento. Il patto di collaborazione sarà pubblicato on line nella sezione Amministrazione Condivisa in attuazione dell'articolo 7 comma 4 del regolamento comunale sulla collaborazione tra cittadini ed amministrazione per la cura, la rigenerazione e la gestione in forma condivisa dei beni comuni urbani.

Alcuni dati potranno essere pubblicati on line nella sezione Amministrazione Trasparente in quanto necessario per adempiere agli obblighi di legge previsti del D.Lgs. n. 33/2013 - testo unico in materia di trasparenza amministrativa.

Gli interessati hanno il diritto di chiedere al titolare del trattamento l'accesso ai dati personali e la rettifica o la cancellazione degli stessi o la limitazione del trattamento che li riguarda o di opporsi al trattamento (artt. 15 e ss. del RGPD). Hanno altresì il diritto alla cancellazione e all'oblio, che consiste nel diritto di ogni persona di rettificare o cancellare i dati che la riguardano che non siano più necessari per le finalità per le quali sono stati raccolti o altrimenti trattati. L'apposita istanza all'Autorità è presentata contattando il Responsabile della protezione dei dati presso il Comune di Genova (*Responsabile della Protezione dei dati personali, Via Garibaldi n.9, Genova 16124, email: DPO@comune.genova.it*).

Gli interessati, ricorrendone i presupposti, hanno, altresì, il diritto di proporre reclamo al Garante quale autorità di controllo secondo le procedure previste.



